

PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS

Grupo Químico: El ingrediente activo Difenilamina pertenece al grupo químico de las Difenilaminas.

Al preparar y aplicar el producto, se debe evitar el contacto con la piel y los ojos. No comer, beber o fumar durante la preparación y aplicación del producto. **Los operarios que preparan o monitorean el equipo de aplicación, deben utilizar el siguiente equipo de protección personal:** antiparras, botas de goma, overol y guantes impermeables. **Los aplicadores de la niebla deben usar:** guantes impermeables, botas de goma, overol impermeable, máscara con filtro y antiparras. **Los manipuladores, cargadores y personal que manipula la fruta tratada, deben utilizar:** la misma ropa de protección que se usa durante la preparación de la mezcla. Al término de la jornada de trabajo, lavarse las manos antes de beber, comer, fumar o ir al baño. Después de la aplicación sacarse la ropa inmediatamente, lavarse y ponerse ropa limpia. Proceder de igual forma si accidentalmente cae producto encima de la ropa. Lavar los guantes, los anteojos y la ropa de trabajo en el lugar especialmente habilitado por la planta procesadora para estos fines.

Mantener el producto en sus envases originales, debidamente cerrados. Evitar almacenar a temperaturas menores a 4°C. Evitar almacenar con calor excesivo o cerca de fuentes de llama. Almacenar en un lugar cerrado, fresco, seco y bien ventilado.

Información Ecotoxicológica: Muy tóxico para organismos acuáticos. Baja toxicidad para aves y abejas. No verter en drenajes ni cursos de agua. Al lavar el equipo de aplicación, no contaminar fuentes de agua con el enjuague de los lavados.

Instrucciones de Triple Lavado: **Paso 1:** Llenar el envase con agua hasta un cuarto de su capacidad total. **Paso 2:** Tapar el envase y agitarlo vigorosamente durante 30 segundos, asegurarse de que el agua se mueva por todo el interior y que no se dejen áreas sin limpiar. **Paso 3:** Verter el contenido en el estanque del equipo de aplicación. El procedimiento descrito se repite tres veces, finalmente debe recordarse inutilizar el envase para evitar que sea reutilizado, siendo eliminado de acuerdo con las instrucciones de la autoridad competente.

Síntomas de intoxicación: Por inhalación puede causar náuseas, es severamente irritante para los ojos. El contacto prolongado con la piel puede producir desecamiento e irritación. Si es ingerido, puede producir náuseas e irritación del tracto gastrointestinal.

PRIMEROS AUXILIOS

Contacto con la piel: Retirar ropa y zapatos. Lavar inmediatamente con abundante agua limpia y minuciosamente entre pelo, uñas y pliegues cutáneos. Si la irritación persiste llamar a un médico. Lavar la ropa antes de volver a usarla. No vuelva a ocupar la ropa que ha sido empapada con producto.

Contacto con los ojos: Lavar inmediatamente con abundante agua por al menos 15 minutos. En caso de utilizar lentes de contacto, lavar con abundante agua de la llave por 5 minutos, luego retirarlos y continuar con el lavado hasta completar los 15 o 20 minutos. Si la irritación persiste, conseguir atención médica.

Ingestión: No inducir el vómito. Nunca dar algo por la boca a una persona inconsciente. Consequir atención médica inmediata.

Inhalación: Si la persona no respira otorgar respiración artificial. Consequir ayuda médica.

Antídoto: No tiene antídoto conocido. **Tratamiento médico de Emergencia:** Tratamiento sintomático

MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y DE PERSONAS INEXPERTAS.

LA ELIMINACIÓN DE RESIDUOS DEBERÁ EFECTUARSE DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LA AUTORIDAD COMPETENTE.

REALIZAR TRIPLE LAVADO DE LOS ENVASES, INUTILIZARLOS Y ELIMINARLOS DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LAS AUTORIDADES COMPETENTES.

NO LAVAR LOS ENVASES O EQUIPOS DE APLICACIÓN EN LAGOS, RÍOS Y OTRAS FUENTES DE AGUA.

EN CASO DE INTOXICACIÓN MOSTRAR LA ETIQUETA, EL FOLLETO O EL ENVASE AL PERSONAL DE SALUD.

NO REINGRESAR AL AREA TRATADA ANTES DEL PERIODO INDICADO DE REINGRESO.

NO TRANSPORTAR NI ALMACENAR CON ALIMENTOS, PRODUCTOS VEGETALES O CUALESQUIERA OTROS QUE ESTÉN DESTINADOS AL USO O CONSUMO HUMANO O ANIMAL.

Teléfonos de emergencia: Sumitomo Chemical Chile S.A.: (56)228350500 CITUC (Convenio CITUC/AFIPA): (56)226353800 (Atención las 24 horas) CITUC Químico (Emergencia química): (56)222473600

ecoFOG 100

FITORREGULADOR TERMONEBULIZABLE (HN)

ecoFOG 100 es una formulación líquida de difenilamina, específica para su aplicación en forma de termonebulización. Es un antioxidante para uso en post cosecha, recomendado para reducir el daño por escaldado durante el almacenamiento de manzanas y peras.

COMPOSICION:

Difenilamina..... 10% p/p (100 g/kg)
Coformulantes, c.s.p100% p/p (1 kg)

Autorización Servicio Agrícola y Ganadero N° 4.204

INFLAMABLE – NO CORROSIVO – NO EXPLOSIVO

LEA ATENTAMENTE LA ETIQUETA ANTES DE USAR EL PRODUCTO

Lote N°:

Cont. Neto: litros

Fecha Venc

Fabricado por:

Xeda International S.A.
Zone Artesanale N° 2
F-13670 St. Andiol
Francia

Pace Internacional LLC
1201 Third Avenue
Suite 5450
Seattle, WA 98104
Estados Unidos

Química Italquim Ltda.
Camino Lo Ruiz 5.200,
Renca.
Santiago
Chile

Importado y Distribuido por:

Sumitomo Chemical Chile S.A.
Avda. Kennedy N°5735, Of. 1601 Torre Poniente
Las Condes – Santiago
Chile


División Postcosecha


INSTRUCCIONES DE USO

ecoFOG 100 es una formulación líquida de difenilamina, específica para su aplicación en forma de termonebulización. Es un antioxidante para uso en post cosecha, recomendado para reducir el daño por escaldado durante el almacenamiento de manzanas y peras.

ecoFOG 100 es un producto aplicado en postcosecha en plantas de empaque.

Cuadro de Instrucciones de Uso:

Especie (Fruta)	Dosis (g/ton de fruta)	
	Tratamiento inicial (a la cosecha)	Segundo tratamiento (Reaplicación, después de 60 días postcosecha)
Manzanas, Peras	90 - 140	55

Época y modo de aplicación: El método de aplicación es por termonebulización sobre fruta en post cosecha. Tratar sólo fruta seca. Aplicar a la fruta dentro de los 15 días después de la cosecha, en cámaras de almacenaje exclusivas para la fruta tratada. Dependiendo de la sensibilidad a escaldado y tiempo de guarda estimado de la fruta, se puede efectuar una segunda aplicación después de 60 días postcosecha. No lavar la fruta después del tratamiento. No aplicar a fruta a la que se haya aplicado Difenilamina previamente en alguna otra forma distinta a la termonebulización. La fruta puede ser manipulada 24 horas después del tratamiento.

Se debe indicar en el embalaje, que la fruta ha sido tratada con Difenilamina.

Preparación de la mezcla: El producto se aplica con equipo termonebulizador "electrofog". Una sonda del equipo extrae la formulación de su envase para aplicarla sin preparación, mezcla, ni dilución.

Incompatibilidad: Incompatible con productos oxidantes fuertes.

Fitotoxicidad: No es fitotóxico si se utiliza de acuerdo a las recomendaciones.

Tiempo de Reingreso al área tratada (personas y animales): Personas pueden reingresar a la cámara después de 8 horas sin haber aplicado ventilación, seguidas de 1 hora con ventilación mecánica. O después de 24 horas sin aplicación de ventilación. No aplica tiempo de resguardo para animales ya que el producto se aplica en cámaras de frío, donde éstos no transitan.

Período de Carencia: Manzanas y Peras: 0 días de carencia.

NOTA AL COMPRADOR: La fabricación del producto ha sido sometida a estrictos controles de calidad, garantizándose así el porcentaje de Ingrediente Activo mencionado en esta etiqueta. Debido a que los procesos de almacenamiento, manipulación y aplicación escapan de nuestro control directo, declinamos toda responsabilidad por riesgos eventuales derivados.



CUIDADO

